



**Séance ordinaire du conseil d'arrondissement  
du mardi 8 janvier 2019  
à 19 h 30**

**ORDRE DU JOUR**

**10 – Sujets d'ouverture**

**10.01** Ouverture

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens

Ouverture de la séance

**10.02** Ordre du jour

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens

Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement

**10.03** Questions

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens

Période de questions du public

**10.04** Questions

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens

Période de questions des membres du conseil

**10.05** Procès-verbal

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens - 1182714050

Adopter le procès-verbal du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève

**10.06** Procès-verbal

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens - 1182714051

Adopter les procès-verbaux des comités du conseil d'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève

## **12 – Orientation**

**12.01** Programme / Programmation / Plan d'action / Concept

CA Direction de la culture des sports des loisirs et relations avec les citoyens - 1184894005

Adhérer au plan d'action visant la mise aux normes des clôtures ceinturant l'ensemble des installations aquatiques extérieures situées sur le territoire de Montréal et accepter l'offre de service du Service de la diversité sociale et des sports (SDSS) pour la gestion et la réalisation des projets d'aménagement, conformément à l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal.

## **20 – Affaires contractuelles**

**20.01** Contrat de services professionnels

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187474015

Accorder un contrat à "AXOR Experts-Conseil", conformément à l'entente-cadre 2018-23, pour l'élaboration des plans et devis de l'aménagement de l'approche du traversier sur le chemin Bord-du-lac dans l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève, pour une somme de 51 698,51 \$, toutes taxes incluses.

*District(s) :* Pierre-Foretier

**20.02** Contrat de services professionnels

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187474016

Approuver un virement budgétaire de 11 000 \$ au règlement d'emprunt 0818003 et accorder un contrat à "AXOR Experts-Conseil", conformément à l'entente-cadre 2018-23, pour l'élaboration du concept et des plans et devis de l'aménagement de la cour de voirie municipale dans l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Genève, pour une somme de 162 068,76 \$, toutes taxes incluses.

*District(s) :* Jacques-Bizard

**20.03** Contrat de services professionnels

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187474017

Accorder un contrat à "AXOR Experts-Conseil", conformément à l'entente-cadre 2018-23, pour l'analyse technique et proposition des solutions envisageables pour le traitement des odeurs provenant des eaux usées du sanitaire situé sur la rue montée de l'Eglise dans l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Genève, pour un montant de 27 112,25 \$ plus 15% de budget contingent totalisant une somme de 31 179,09 \$, toutes taxes incluses.

*District(s) :* Denis-Benjamin-Viger

**20.04** Contrat de services professionnels

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187474018

Accorder un contrat à "AXOR Experts-Conseil", conformément à l'entente-cadre 2018-23, pour l'élaboration du concept et des plans et devis pour la reconstruction de l'égout, aqueduc et de la chaussée de la rue Émile dans l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Genève, pour un montant de 94 735,95 \$ plus 15% de budget contingent totalisant une somme de 108 946,34 \$, toutes taxes incluses.

*District(s) :* Pierre-Forgetier

**20.05** Entente

CA Direction de la culture des sports des loisirs et relations avec les citoyens - 1185356002

Approuver les ententes entre la Ville de Montréal - arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Genève et la Commission scolaire Marguerite-Bourgeoys visant à régir le partage des installations et des équipements scolaires et municipaux- Mandater la chef de division de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social, pour procéder à la négociation des conventions d'utilisation avec la Commission scolaire Marguerite-Bourgeoys.

*Charte montréalaise des droits et responsabilités :* Art. 22 c) favoriser l'accessibilité aux activités et aux équipements collectifs

**20.06** Subvention - Contribution financière

CA Direction de la culture des sports des loisirs et relations avec les citoyens - 1185356003

Octroi d'une subvention au montant de 3 000 \$, pour l'année 2018, à l'organisme Gymibik, par l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève.

**20.07** Subvention - Soutien financier avec convention

CA Direction de la culture des sports des loisirs et relations avec les citoyens - 1185356004

Accepter la contribution de 3000 \$ par année, pour une période de 3 ans, de juin 2018, 2019, 2020, pour la fête nationale, de la Caisse Desjardins de l'Ouest-de-l'île

### **30 – Administration et finances**

**30.01** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187474021

Offrir au conseil municipal, en vertu de l'article 85, alinéa 2, de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), que l'arrondissement de L'Île-Bizard Sainte-Geneviève prenne en charge la conception, la coordination et la réalisation des travaux visant la reconstruction des réseaux d'aqueduc, d'égout et de voirie de la rue Émile dans l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève dans le cadre de la mise en oeuvre des programmations 2018-2020 du Service de l'eau, Direction des Réseaux d'Eau (DRE)

*District(s) :* Pierre-Foretier

**30.02** Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187474020

Offrir au conseil municipal, en vertu de l'article 85, alinéa 2, de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), que l'arrondissement de L'Île-Bizard Sainte-Geneviève prenne en charge l'analyse technique, la conception, la coordination et la réalisation des travaux visant à traiter les odeurs provenant des eaux usées du sanitaire situé sur la montée de l'Église dans l'arrondissement de L'Île-Bizard-Sainte-Geneviève dans le cadre de la mise en oeuvre des programmations 2018-2020 du Service de l'eau, Direction des Réseaux d'Eau (DRE)

*District(s) :* Denis-Benjamin-Viger

**30.03** Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CM Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1180253005

Autoriser un transfert budgétaire de 38 862 \$ taxes incluses de l'arrondissement de L'Île Bizard Sainte-Geneviève vers le Service du matériel roulant et ateliers pour la location d'une niveleuse pour la saison hivernale 2018-2019 pour l'arrondissement de L'Île Bizard-Sainte-Geneviève.

## 40 – Réglementation

**40.01** Règlement - Adoption du premier projet

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187905081

Règlement modifiant le règlement de zonage CA28 0023 notamment à l'effet d'augmenter la superficie de plancher minimale, de réduire le nombre d'étage maximal et de réduire l'occupation du terrain maximal à la grille des usages et normes de la zone R1-275.

*District(s) :* Jacques-Bizard

**40.02** Règlement - Adoption du premier projet

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187905082

Règlement modifiant le règlement de lotissement CA28 0024 à l'effet d'agrandir les dimensions et la superficie minimales des lots de la zone R1-275.

*District(s) :* Jacques-Bizard

**40.03** Règlement - Adoption du premier projet

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187905083

Règlement modifiant le règlement de zonage CA28 0023 à l'effet de modifier certaines dispositions concernant les thermopompes et les appareils de climatisation.

**40.04** Règlement - Adoption du premier projet

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187576021

Règlement modifiant le règlement de zonage CA28 0023 à l'effet d'interdire la construction et l'agrandissement en superficie d'implantation au sol d'un bâtiment principal dans une plaine inondable à faible courant.

**40.05** Règlement - Adoption

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1184388001

Adopter le Règlement concernant le droit de visite et d'inspection - numéro CA28 0058

**40.06** Urbanisme - Plan d'implantation et d'intégration architecturale

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187905084

Statuer sur la recommandation du comité consultatif d'urbanisme, conformément au Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (CA28 0015) de l'arrondissement de L'Île-Bizard - Sainte-Geneviève, relativement à la demande de P.I.I.A., afin de permettre l'agrandissement de la résidence unifamiliale isolée à l'adresse sise au 66, rue de la Plage-Riviera, composé du lot no 1 843 450 du cadastre du Québec.

## **50 – Ressources humaines**

**50.01** Nomination

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens - 1188022003

Autoriser l'embauche de M. Daniel Le Pape à titre de directeur d'arrondissement de L'Île Bizard-Sainte-Geneviève (emploi 105530, poste 48486), à compter du 12 janvier 2019.

**50.02** Structure de service / Emploi / Poste

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1188022004

Autoriser l'embauche temporaire de madame Claudia Vallée, Matricule: 100104861 A/C du: 2018-12-29 Titre d'emploi: Contremaître d'arrondissement voirie et parcs No poste: 77395

## **51 – Nomination / Désignation**

**51.01** Nomination / Désignation

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187905077

Autoriser la nomination de Monsieur Yves Sarault, conseiller d'arrondissement du district Pierre-Forcier à la présidence du comité consultatif d'urbanisme pour un mandat d'un (1) an tel que convenu au règlement relatif au comité consultatif d'urbanisme numéro CA28 0041.

**51.02** Nomination / Désignation

CA Direction des travaux publics ingénierie et aménagement urbain - 1187905085

Statuer sur le renouvellement du mandat subséquent des membres au comité consultatif d'urbanisme de Monsieur Jean-Pierre Tanguay, Monsieur Marcel Labbé et Monsieur François D'Auteuil, tel que requis par le Règlement relatif au comité consultatif d'urbanisme numéro CA28 0041.

## 60 – Information

**60.01** Dépôt

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens

Dépôt de documents

**60.02** Dépôt

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens - 1182714052

Déposer la déclaration d'intérêts pécuniaires d'un conseiller d'arrondissement.

## 70 – Autres sujets

**70.01** Questions

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens

Période de questions du public

**70.02** Levée de la séance

CA Direction des services administratifs des communications et des relations avec les citoyens

Levée de la séance